

截至2014年1月31日

中央区 地域災害対応 マップ

Disaster and Emergency Map for Chuo-ku Area

中央区地区性防災地图

췁오구 지역별 재해대응지도

本地图在地区居民和生产经营者等的大力支持下，
由中央区役所编制。

桃园地区

桃谷地区

东平地区

金瓯地区

标示说明

- 避難所
Evacuation Site · 避难所 · 피난소
- 防火用水槽
Fire Protection Water Tank · 防火用水槽 · 방화용 수조
- 井戸
Water Well · 井 · 우물
- 可搬式ポンプ収納庫
Portable Fire Pump Storage · 可移动水泵储存库 · 가반식펌프 수납고
- 防災備蓄庫
Disaster Prevention Storage · 防灾储备库 · 방재 비축창고
- 救助用の資機材(パールやハシゴなど)
Rescue Equipments(Crowbar and Ladder) · 救援装备(撬棍或梯子) · 구조용 기자재(노루발못뽑이(뚝파) 또는 사다리)
- フォークリフト
Forklift · 叉式装卸车 · 포크리프트
- AED

- 災害時帰宅支援ステーション
Disaster Return Support Station · 灾害时回家支援服务站 · 재해시 귀가 지원 스테이션
- 公衆電話(屋外で終日利用可能なもの)
Public Telephone(available outdoors 24 hours a day) · 公用电话(室外终日可用) · 공공전화(실외에서하루종일 이용가능한 것)
- 公衆トイレ
Public Toilet · 公共厕所 · 공중화장실
- ガソリンスタンド
Gas Station · 加油站 · 주유소
- 掲示板
Message Board · 告示板 · 게시판
- 防災行政無線
Disaster Prevention Administrative Radio System · 防灾行政无线 · 방재행정 무선
- 同報系無線(屋外スピーカー)
Disaster Prevention Outdoor Siren Speaker · 室外广播 · 동보계 무선(실외 스피커)
- 街頭消火器
Street Fire Extinguisher · 街头灭火器 · 가두소화기

- 地域集会所
Local Meeting Place · 地区集会所 · 지역 집회소
- 交番
Police Box · 警察值班岗亭 · 파출소
- 消防署出張所
Fire Department Branch Office · 消防署办事处 · 소방서 출장소
- 避難路 広域避難場所までの安全な道路
Evacuation Route · 避难路徑 · 피난경로
- 地下鉄
Subway · 地铁 · 지하철
- 高速道路
Highway · 高速公路 · 고속도로
- 地域界
Community Borderline · 地区界线 · 지역 경계
- 地域名
Community Name · 地区名称 · 지역명

※地图上的部分设施、设备有使用时段等的限制。



距大型避难场所... ③中之岛约 1.6 km

距大型避难场所... ④浪速公园一带约 1.8 km

距大型避难场所... ①大阪城公园约 1.0 km

距大型避难场所: ②天王寺公园约1.8km

底图采用了大阪市数字地图地形图。

何谓灾害时回家支援站

- 在贴有本贴纸的店铺可以享受以下服务。
- 自来水供应
- 卫生间使用
- 通过广播等途径提供交通状况信息
- 通过地图提供道路信息

大型避难场所

- ①大阪城公园 ②天王寺公园 ③中之岛 ④浪速公园一带

灾害时避难所 (收容避难所)

- ①中央小学 ②上町中学 ③南高中

临时避难所

- ①东平南公园 ②东平北公园 ③桃园公园 ④空堀桃谷公园 ⑤瓦屋町公园 ⑥高津公园 ⑦原东平小学 (东平社区广场)